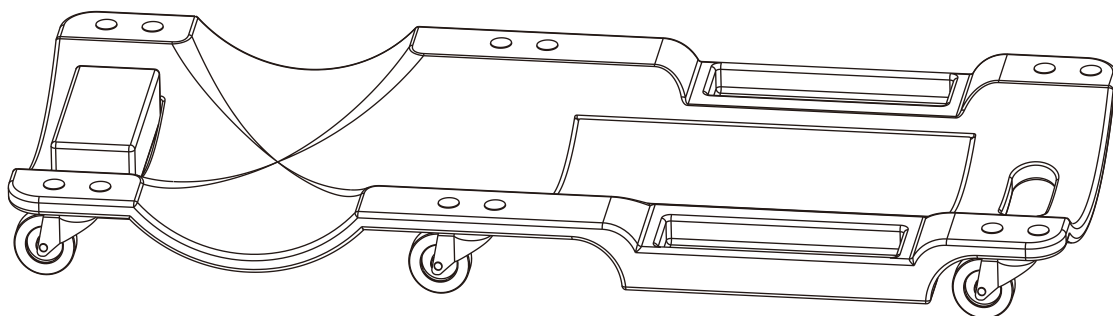




IN260700353V01_UK_FR_DE_ES_PT_IT_RO_US_CA

C21-022V00



Original instructions
Instructions d'origine
Originalbetriebsanleitung
Instrucciones originales
Instruções originais
Istruzioni originali
Instrucțiuni originale



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMENT ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER ULTERIEUREMENT.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

RO_IMPORTANT, PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE: CITIȚI CU ATENȚIE.

EN



WARNING!

- Read, study and follow all instructions before assembling or operating this device. Failure to heed these instructions may result in personal injury and/or property damage.
- Do not exceed maximum capacity of 150 kg.
- Do not stand on the garage creeper.
- This creeper was designed for use on hard, level surfaces capable of sustaining the load. Use on other than hard, level surfaces could result in load instability and possible loss of load resulting in property damage and personal injury.
- Alterations shall not be made to this product because of the dangers associated to the misuse of this product.
- If creeper is not operating properly, or parts are loose, missing, or broken, stop use of creeper immediately.
- Plastic will burn. Exercise care when near open flame or with burning cigarettes.

FR



AVERTISSEMENT !

- Lire, étudier et respecter toutes les instructions avant d'assembler ou d'utiliser cet appareil. Le non-respect de ces instructions peut entraîner des blessures corporelles et/ou des dommages matériels.
- Ne pas dépasser la capacité maximale de 150 kg.
- Ne pas se tenir debout sur le chariot d'atelier.
- Ce chariot roulant a été conçu pour être utilisé sur des surfaces dures et planes capables de supporter la charge. L'utilisation sur d'autres surfaces que des surfaces dures et planes pourrait entraîner une instabilité de la charge et une perte éventuelle de celle-ci, entraînant des dommages matériels et des blessures.
- Aucune modification ne doit être apportée à ce produit en raison des dangers liés à une mauvaise utilisation de celui-ci.
- Si le chariot roulant ne fonctionne pas correctement, ou si des pièces sont desserrées, manquantes ou cassées, cessez immédiatement d'utiliser le chariot roulant.
- Le plastique peut brûler. Faites preuve de prudence près d'une flamme nue ou en présence de cigarettes allumées.

DE



WARNUNG!

- Lesen, studieren und befolgen Sie alle Anweisungen, bevor Sie dieses Gerät montieren oder bedienen. Wenn diese Anweisungen nicht beachtet werden, kann dies zu Personenschäden und/oder Sachschäden führen.
- Überschreiten Sie nicht die maximale Kapazität von 150 kg.
- Stehen Sie nicht auf dem Garagenkriecher.
- Dieser Rollwagen ist für den Gebrauch auf harten, ebenen Flächen ausgelegt, die die Last tragen können. Die Verwendung auf anderen als harten, ebenen Flächen kann zu Instabilität der Last und möglichem Verlust der Ladung führen, was Sachschäden und Personenschäden zur Folge haben kann.
- An diesem Produkt dürfen keine Veränderungen vorgenommen werden, da mit unsachgemäßem Gebrauch dieses Produkts verbundene Gefahren bestehen.
- Wenn der Rollwagen nicht ordnungsgemäß funktioniert oder Teile locker, fehlend oder gebrochen sind, stellen Sie die Verwendung des Rollwagens sofort ein.
- Kunststoff brennt. Seien Sie vorsichtig in der Nähe offener Flammen oder brennender Zigaretten.

ES



¡ADVERTENCIA!

- Lea, estudie y siga todas las instrucciones antes de montar u operar este dispositivo. No cumplir con estas instrucciones puede resultar en lesiones personales y/o daños a la propiedad.
- No exceda la capacidad máxima de 150 kg.
- No se pare sobre el gato rodante para garaje.
- Este gato deslizante fue diseñado para usarse sobre superficies duras y niveladas capaces de soportar la carga. El uso sobre superficies que no sean duras y niveladas podría provocar inestabilidad de la carga y posible pérdida de la misma, resultando en daños materiales y lesiones personales.
- No se deberán hacer alteraciones a este producto debido a los peligros asociados con el uso indebido de este producto.
- Si el gato deslizante no funciona correctamente, o las piezas están flojas, faltan o están rotas, deje de usar el gato deslizante de inmediato.
- El plástico se quema. Tenga cuidado cuando esté cerca de llamas abiertas o con cigarrillos encendidos.

PT



AVISO!

- Leia, estude e siga todas as instruções antes de montar ou utilizar este dispositivo. O incumprimento destas instruções pode causar ferimentos pessoais e/ou danos materiais.
- Não exceda a capacidade máxima de 150 kg.
- Não se coloque em cima do carrinho de garagem.
- Este carrinho foi concebido para utilização em superfícies duras e niveladas, capazes de suportar a carga. A utilização em superfícies que não sejam duras e niveladas pode provocar instabilidade da carga e eventual queda da mesma, originando danos materiais e ferimentos pessoais.
- Não devem ser efetuadas alterações a este produto, devido aos riscos associados à sua utilização indevida.
- Se o carrinho não funcionar corretamente ou se apresentar peças soltas, em falta ou danificadas, interrompa imediatamente a sua utilização.
- O plástico arde. Tenha cuidado na proximidade de chamas abertas ou de cigarros acesos.

IT



ATTENZIONE!

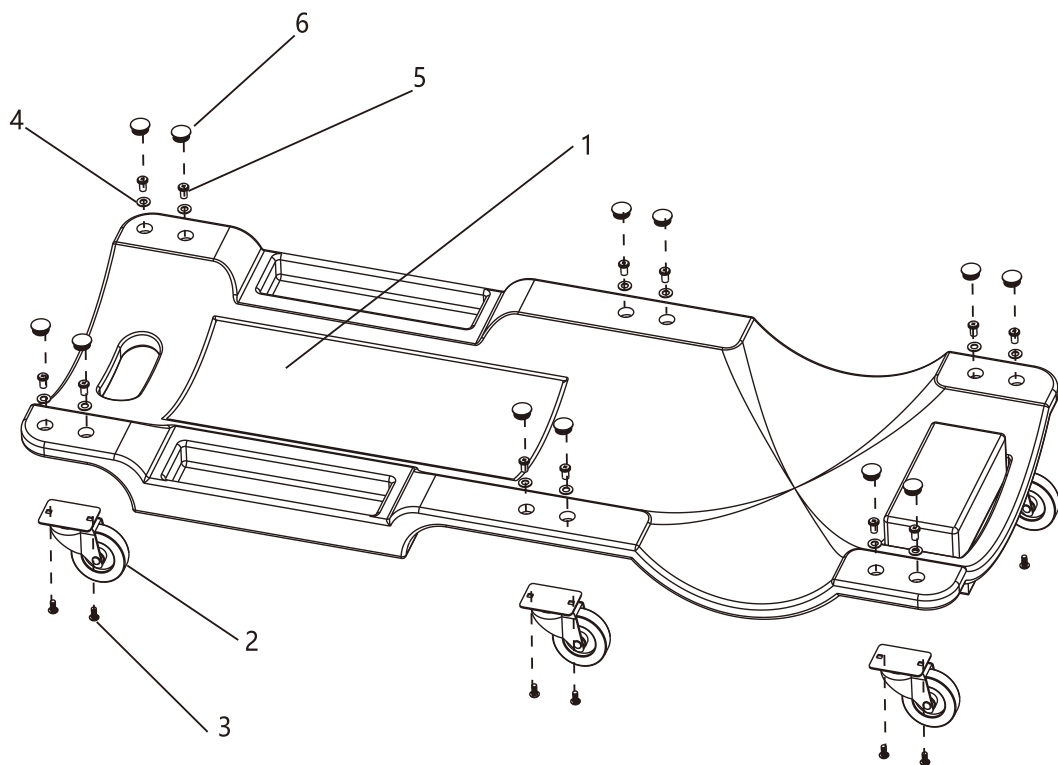
- Leggere, studiare e seguire tutte le istruzioni prima di assemblare o utilizzare questo dispositivo. Il mancato rispetto di queste istruzioni può comportare lesioni personali e/o danni materiali.
- Non superare la capacità massima di 150 kg.
- Non salire sulla barella da officina.
- Questo carrellino è stato progettato per l'uso su superfici dure e piane in grado di sostenere il carico. L'uso su superfici diverse da quelle dure e piane potrebbe provocare instabilità del carico e possibile perdita del carico con conseguenti danni materiali e lesioni personali.
- Non devono essere effettuate modifiche a questo prodotto a causa dei pericoli associati al suo uso improprio.
- Se il carrellino non funziona correttamente, o se parti sono allentate, mancanti o rotte, interrompere immediatamente l'uso del carrellino.
- La plastica brucia. Prestare attenzione quando ci si trova vicino a fiamme libere o con sigarette accese.

RO



AVERTISMENTE!

- Citiți, studiați și urmați toate instrucțiunile înainte de asamblarea sau utilizarea acestui dispozitiv. Nerespectarea acestor instrucțiuni poate duce la vătămări personale și/sau pagube materiale.
- Nu depășiți capacitatea maximă de 150 kg.
- Nu stați în picioare pe tăvălugul de service pentru garaj.
- Acest platformar a fost proiectat pentru utilizare pe suprafețe dure, plane, capabile să susțină sarcina. Utilizarea pe alte tipuri de suprafețe decât cele dure și plane poate duce la instabilitatea încărcăturii și la posibilă pierdere a acesteia, rezultând pagube materiale și vătămări corporale.
- Nu se vor efectua modificări la acest produs din cauza pericolelor asociate cu utilizarea improprie a acestuia.
- Dacă platformarul nu funcționează corespunzător sau dacă părțile sunt slăbite, lipsesc sau sunt sparte, încetați imediat utilizarea platformarului.
- Plasticul poate arde. Aveți grijă când sunteți aproape de flacără deschisă sau în preajma țigărilor aprinse.



NO/NON/NEIN/ NO/NÃO/NONU	Name/Name/Name/Nombre/Nome/Nome/ Nume	Qty/Qté/Menge/Cant./ Qtd/Quantità/Cant.
1	Creeper body/Corps de Creeper /Creeper body/Creeper body/ Corpo do Creeper/Corpo del Creeper /Corp de Creeper	1
2	Wheels/Roues/Räder/Ruedas/Rodas/ Ruote/Roți	6
3	Bolt/Boulon/Bolzen/Bolt/Parafuso/ Bullone/Bolt	12
4	Washer/Rondelle/Unterlegscheibe/ Arandela/Arruela/Rondella/Șaibă	12
5	Nut/Écrou/Mutter/Tuerca/Porca/Dado/ Piuliță	12
6	Plastic cap/Capuchon en plastique /Plastikkappe/Tapón de plástico/ Tampa plástica/Coperchio in plastica /Capac din plastic	12

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
7777 Center Ave. Suite 430
Huntington Beach, CA 92647-9998 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

UK

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
Nn4 9FH
Tel: 0800 240 4050
enquiries@mhstar.co.uk
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
Unit 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario,
Canada
M2H 2W1
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
Unité 33-1 Sparks Avenue, North York, Ontario,
Canada M2H 2W1
Fabriqué en Chine

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE

 0049-0(40)-87408465

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT

 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:

ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, Nº15.08550, ELS HOSTALET DE BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contate o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

Importator/Producător/REP:

RO

Aosom Romania SRL
Str. Barbu Mumuleanu, nr. 30-32
Bucuresti, Sector 2
Tel: +40 312294730
clienti@aosom.ro
Fabricat in China

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

FR

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE



FR

**DONNEZ
OU
RECYCLEZ**



ASSOCIATION

OU



LIVRAISON

OU



DÉCHÈTERIE

Adresses sur quefairedemesdechets.fr

